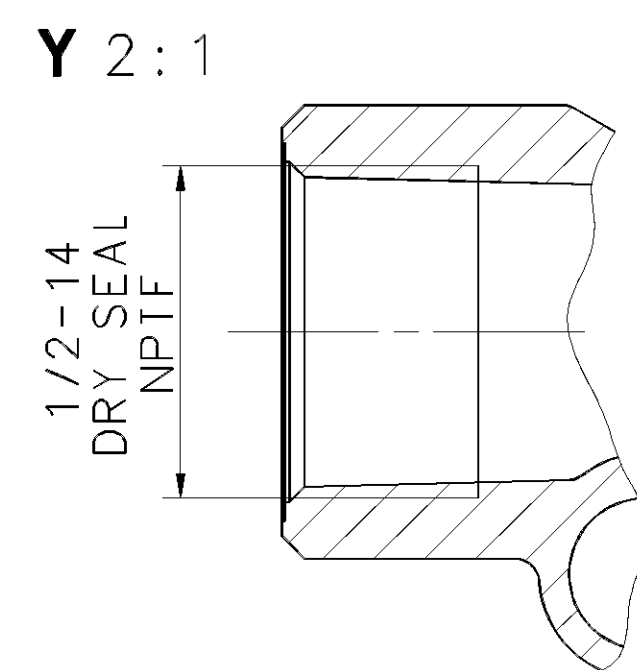
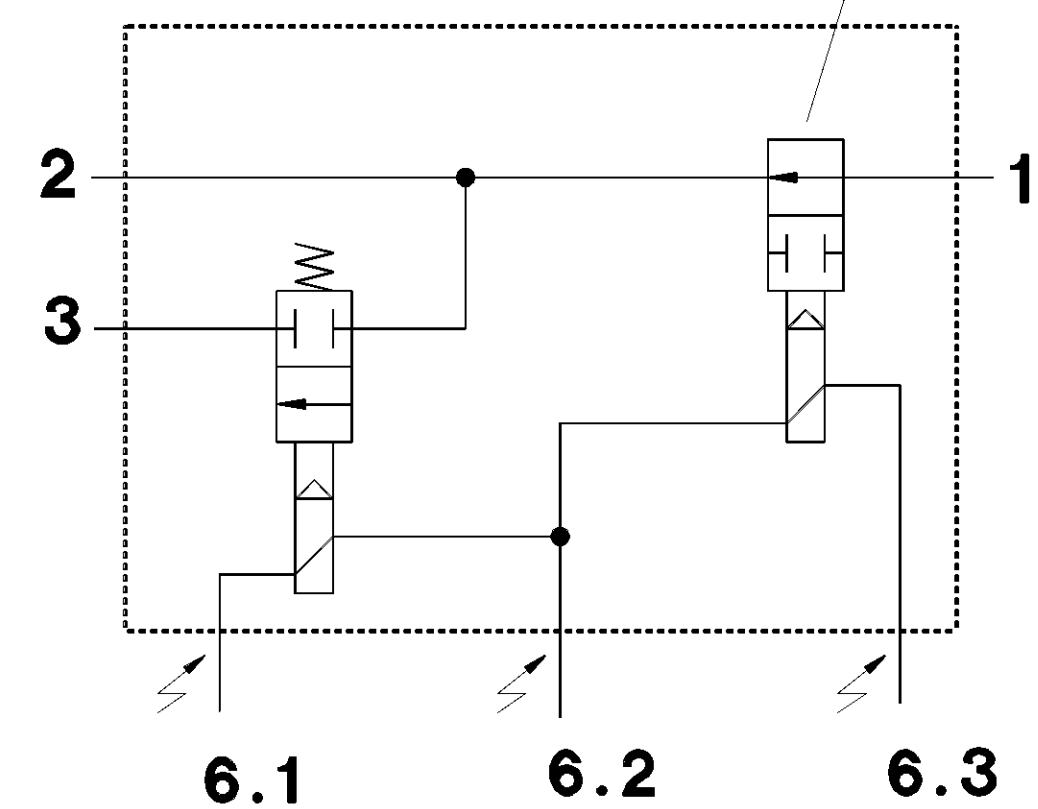
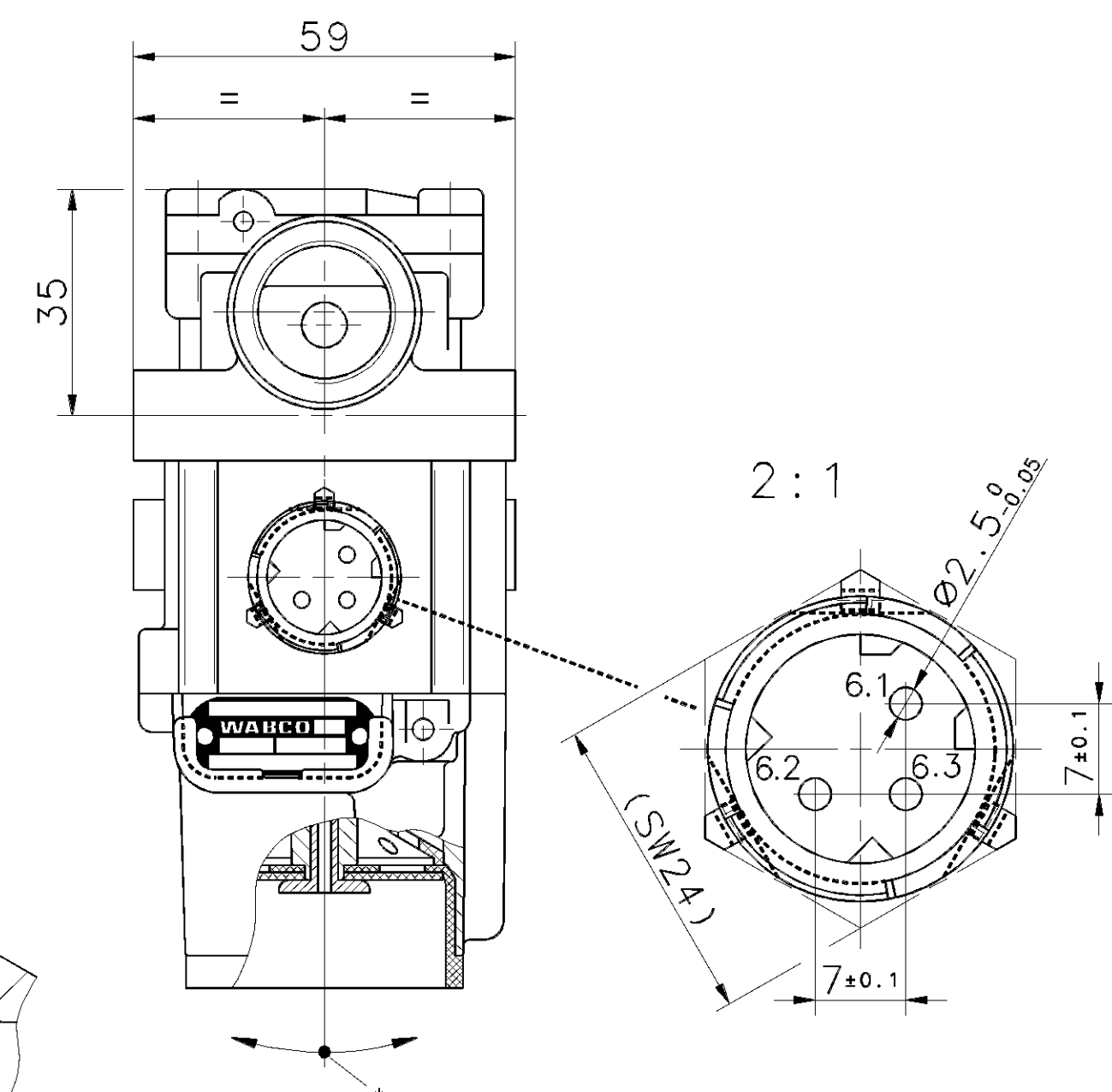




ELECTRICAL CONTROL
ELEKTRISCHER STEUERANSCHLUSS
COMMANDE ELECTRIQUE
COMMANDO ELETTRICO

} DIN 72585-A1-3.1-Sn/K1



ELECTRICAL CONTROL (SOLENOID)
ELEKTRISCHER STEUERANSCHLUSS (MAGNET)
COMMANDE ELECTRIQUE (AIMANT)
COMMANDO ELETTRICO (MAGNETE)

6.1 EXHAUST SOLENOID
AUSLASSMAGNET
AIMANT D'ÉCHAPPEMENT
MAGNETE DI SCARICO

6.2 GROUND
MASSE
MASSE
MASSA

6.3 INLET SOLENOID
EINLASSMAGNET
AIMANT D'ADMISSION
MAGNETE D'IMMISSIONE

WITHOUT DIAPHRAGM SPRING I / RESIDUAL PRESSURE
OHNE MEMBRANFEDER I / RUECKHALTEDRUCK
SANS RESSORT DE DIAPHRAGME I / PRESSION DE RETENUE
SENZA MOLLA DI DIAFRAMME I / PRESSIONE DI RITENERE

} ≈ 0 bar

1 SUPPLY OF ENERGY
ENERGIEZUFLUSS
ALIMENTATION
ALIMENTAZIONE

2 DELIVERY OF ENERGY ENERGIEABFLUSS UTILISATION MANDATA

3 EXHAUST ENTLUEFTUNG ECHAPPEMENT SCARICO

FOR FURTHER TECHNICAL DATA SEE PRODUCT SPECIFICATION
WEITERE TECHNISCHE DATEN SIEHE PRODUKT SPEZIFIKATION
POUR AUTRES DONNEES TECHNIQUES VOIR PRODUIT SPECIFICATION
PER ULTERIORI DATI TECNICI VEDERE SPECIFICA DI PRODOTTO

972 195 064 0
(CODE 435)

ONLY FOR AOH-TRUCKS

GENERAL SPECIFICATION: JED-334				CADAM-DRAWING COPYRIGHT		WABCO	
FURTHER TECHNICAL DATA:				DATE		SIGNATURE	
DOC. CODE:		SHEET: TO		DRAWN: 00-06-07 HARNISCHM		SOLENOID MODULATOR VALVE	
GENERAL TOLERANCES				CHECKED: 00-06-07 HOEFER		MAGNETREGELVENTIL	
RANGE OF NOMINAL DIMENSIONS (± mm)				STANDARDIZATION:		ELECTROVALVE MODERABLE	
CLASS 1)	≤50	>50 ≤180	>180 ≤400	>400		VALVOLA DI REGOLAZIONE MAGNETICA	
FINE	0,5	1,0	1,5	2,0			
MEDIUM	1,0	2,0	3,0	4,0			
COARSE	2,0	3,5	5,0	6,5			
TAPPED HOLES CAD: ISO 4039 / JED-152				MASS		SCALE	
1) TOLERANCE CLASS APPLIED CROSSMARKED				0.72		1:1	
				KG		(2:1)	
				SIZE		T.R.I.	
				A 1		141	
				DCN-NO.		REV.	
				DATE			
				100mm			
				SHAPE CODE		REPLACEMENT FOR	
				EXPRT CODE		71610	
				PRODUCT TYPE		011	

H